

## LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par Acte du Parlement en juillet 1900

Capital autorisé	\$ 5,000,000.00
Capital payé et Réserve	\$ 4,500,000.00
Actif total (au 30 nov. 1925)	\$45,219,000.00

La seule banque au Canada dont les argents confiés à son département d'Épargne sont contrôlés par un Comité de Censeurs, ces messieurs examinant mensuellement les placements faits en rapport avec tels dépôts.

Conformément aux règlements approuvés par ses actionnaires, lors de sa fondation, cette banque ne prête pas d'argent à ses directeurs.

Président du Conseil d'Administration  
**L'HONORABLE SIR H. LAPORTE**  
Vice-Président et Directeur-Général  
**TANCREDE BIENVENU**

Président du Bureau des Commissaires-Censeurs  
**L'HONORABLE N. PERODEAU**  
Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec

132 Succursales dans les Provinces  
de Québec, d'Ontario, du Nouveau-Brunswick  
et de l'Île du Prince Edouard.

Succursale d'Edmundston  
— **J.-A. BACON, Gérant**

### NOTES LOCALES

—M. Albert Michaud fils de M. Fred Michaud de cette ville est de retour du collège et a obtenu de l'Université St-François-Xavier d'Antigonish, M. Michaud a terminé ses études classiques et a réussi à décrocher son titre de Bachelier-es-Arts. Nos félicitations.

—MM. Arsène Lajoie et J. Orne Dubé sont également de retour du collège et passeront les vacances dans leur famille.

-o-o-

—Mme Desjardins, mère de notre concitoyen M. Antoine Desjardins, est maintenant résidente avec sa famille en notre ville. Elle demeurait à la Rivière du Loup.

-o-o-

—M. Alphonse L'Abbé de St-Léonard était en ville au commencement de la semaine.

—Mlle Collin, soeur du Dr F. Collin, vient d'entrer à l'emploi de la Cie Fraser au bureau de notre ville. Elle demeurait auparavant à Montréal.

### INITIATION A LA RIVIERE-DU-LOUP

Dimanche le 30 courant aura lieu à la Rivière du Loup une initiation d'une centaine de candidats à l'Ordre des Chevaliers de Colomb. Plusieurs sont d'Edmundston et des alentours.

Un grand nombre de membres de cette Ordre se proposent de se rendre à la Rivière du Loup pour assister à ces cérémonies. Une messe solennelle aura lieu le matin à laquelle assisteront sermon de circonstance sera donné par un prédicateur de renom, plus de cinq cents membres. Un

### RECOMPENSE

Toute personne désirant savoir ou se procurer la meilleure qualité de viande et de poissons sera récompensée en téléphonant au numéro 51 ou en allant à l'Étal de boucherie de J. J. Daigle, vis-à-vis l'Hotel Grand Central.

The Best in Western Beef  
Also Pork, Veal and Lamb,  
Full line of cooked meat,  
Beside our Bacon and Ham.

Saucisse de porc faite chaque jour.  
Service et Satisfaction garantis.

### DECES

Samedi dernier est décédé à l'Hotel-Dieu de St-Basile, Dame Annie Rossignol, épouse de M. Hubald Cyr de St-Hilaire, à l'âge de 48 ans. La défunte était la mère de M. Léonide Cyr, employé à la banque Provinciale de cette ville. Nos sympathies.

### A LOUER

LOGEMENT de huit appartements, situé sur la rue Sormany, s'adresser à Albert NORMAND, Edmundston, N.B.

## CHAPEAUX DE PAILLE



Le Confort que vous fournira un Chapeau de paille pendant les chaleurs de l'été vous dédommagera amplement du prix payé.

Nos Chapeaux sont marqués à des prix raisonnables et les styles sont très nouveaux, mais la qualité est toujours la même — La Meilleure.



## SOUS-VETEMENTS

Pour le Printemps et l'Été

Nous offrons les sous-vêtements "HATCHWAY" — sans boutons — dans de très belles qualités de Balbrigan, Soisette et Naincheck.

Le Hatchway, unique en son genre, est un sous-vêtement qui fait bien, est très conformable et vous débarrasse de l'ennui des boutons brisés ou perdus.

**POUR LA QUALITE ALLEZ CHEZ**  
**I. KASNER**  
EDMUNDSTON, N.-B.



## LES ENFANTS REPENDENT RAPIDEMENT AUX TRAITEMENTS DE LA Chiropractic

Ils aiment à les suivre. Conservez vos enfants heureux et en santé avec la Chiropractic

Un traitement en temps en sauvera neuf.

**M. W. LINEHAN**  
Chiropractor

Téléphone 64-11  
Édifice de l'ancien Bureau de Poste.  
Heures de bureau:  
Matin: 9.30 à midi  
Après-midi: 1.30 à 5 heures.  
Soirs: mardi, jeudi et samedi de 7 à 8 heures.

# Casino


## BUCK JONES

dans  
**The Fighting Buckaroo**  
Comédie "OUR GANG"

LUNDI-MARDI-MERCREDI

# COLLEEN MOORE

## Irene



10 ROULEAUX EN COULEURS NATURELLES  
Matinée Lundi à 2.30 hres. Adm. : 35c., et 10c. Soir: 8 hres., Adm. : 50c.

## HEY! ARRETEZ et LISEZ!



Ne laissez pas passer la chance quand elle est à votre portée.

Notre ASSORTIMENT D'ETE EST COMPLET

NOUS AVONS TOUJOURS LES DERNIERES NOUVEAUTES DANS LA CONFECTION POUR HOMMES ET DAMES

NOS PRIX SONT COMME DE COUTUME LES MEILLEURS

SATISFACTION GARANTIE.

# SAM FUHRER

Rue Canada — Voisin de l'Hotel-Royal.

VOYEZ NOS CHAPEAUX DE PAILLE!  
ILS SONT LES PLUS NOUVEAUX  
—RIEN D'ANCIEN!

CINQ

J.-G. BOU

SOYO

Il exist  
ceptions—  
mesure, à  
che le culti  
plotation.

Cette r  
compter su  
pour prom  
Les cu  
compte qu'  
et que, pou  
ils doivent  
véritable et

Je pré  
Je pren  
première qu  
la Provinc  
coup de ma  
Que se  
On lai  
questions:  
se fait tire  
Ensuite si t  
prend à M.  
Au lieu  
de tout le m  
bouchés et  
lité supérie

Un aut  
On ad  
nisation ag  
protéger, les  
sur un me  
Qu'arr  
Certain  
sonnels, pe  
de les obse  
violet ou m  
moteurs de  
Un tro  
coles: engr  
Essayo  
roissial ou  
meilleures  
leur parole.  
noeuvre ha  
organisation  
Et que  
vements ag  
Heureu  
Il y a un b  
l'esprit pro  
treint.

NOMINA  
PI

SI

Albert—Al  
Carleton—  
Charlotte—  
Gloucester—  
Kent—Télé  
King's—Isa  
Madawaska  
Northumb  
Skidd.  
Queen's—V  
Restigouch  
te.  
Saint Jean  
Sunbury—  
Victoria—J  
Westmorla  
ters.  
—York—Jo

RE

Comité d  
Thomas G  
le de Edmun  
N. B.  
Joseph Bér  
se de St-Fran  
William C  
de St-Hilaire,  
James Thé  
se de Madaw  
N. B.  
Arthur Hu  
se de St-Basi  
Manus Ma  
roisse de Ste  
Madawaska.  
Joseph Vio  
se de St-Lé  
N. B.